7月 하늘타리

[제 299 호] 2023 년 7 월

니가타시 국제교류협회

❀ 니가타시 국제교류협회 행사·강좌 ①~⑥ ❀

* 참가시 감염 예방 대책에 협조를 부탁드립니다

①니가타 마츠리 '민요나가시' 참가자 모집!

- **대상** 외국인 시민 및 국제교류에 관심이 있는 시민
- **일시** 8/4(금) 15:30-20:30
- **장소** 크로스팔니가타
- **정원** 3 세 이상, 100 명 (선착순)
- **참가비** 1 인 300 엔
- **준비물** 움직이기 편한 신발, 갈아입기 쉬운 복장
- **신청** 국제교류협회로 전화 또는 메일

※시민들께 기부받은 유카타를 제공하며, 행사 종료 후 증정

②외국 이해 강좌 특별편 《베트남의 매력》

- **내용** 베트남에 관한 전반적인 소개 및 관광 명소, 식문화 등을 현지인에게 생생하게 들어봅니다
- **일시** 7/8(토) 13:30-15:00
- **장소** 크로스팔니가타 5 층 교류홀 2
- **강사** Pham van phong (대학원생)
- **정원** 30 명 (선착순)
- **참가비** 일반 500 엔 / 찬조회원 300 엔
- **신청** 국제교류협회로 전화 또는 메일

③니코팔 클럽 & 일본어 자원봉사교실

<1> 니코팔 클럽 - 일본어 교실 (무료)

- **대상** 일본어가 모국어가 아닌 초·중·고등학생
- **일시** 매주 수요일 09:30-11:30
- **장소** 크로스팔니가타 202 호

<2> 니코팔 클럽 - 학습 지원 교실 (무료)

- **내용** 공부 중 모르던 것, 숙제 등을 가져와주세요!
- **대상** 외국 국적 및 다문화가정 초·중학생
- **일시** 매주 토요일 10:00-11:30
- **장소** 크로스팔니가타 201 호

※1:사전 연락 필요 / 2:첫 참가 시 사전 연락 필요

<3> 니가타시 일본어 자원봉사교실 일정

협회 홈페이지에서 확인해주세요! (QR⇨)

④미국 문화 이해 강좌 《미국에서의 일본 만화·애니메이션》

- **내용** 인기 있는 작품 등을 중심으로, 미국에서의 일본 만화·애니메이션 문화에 대해 알아봅니다
- **일시** 8/19(토) 14:00-15:00
- **장소** 크로스팔니가타 403 호 강의실
- **강사** 윌리엄즈 알리사 (니가타시 국제교류원)
- **정원** 30 명 (선착순)
- **참가비** 무료
- **신청** 7/5(수)부터 국제교류협회로 전화 또는 메일

⑤변호사 무료 상담회

- **내용** 노동 문제, 계약 문제, 손해배상, 결혼·이혼, 가정 문제 등 다양한 법률 상담
- **대상** 외국인 및 외국인에 관계된 문제
- **일시** 8/18(금) 13:00-16:40
- **장소** 크로스팔니가타 2 층 상담실
- **정원** 5 명 (선착순)
- **신청** 국제교류협회로 전화 또는 메일

※1 인당 40 분간 상담 가능

※통역이 필요한 경우 사전 신청 필요

⑥살롱 전시 《베트남의 매력》

- **내용** 7/8 에 실시한 베트남 강좌 자료를 중심으로 베트남의 문화·관광명소 등을 소개하는 전시
- **기간** 7/15(토)-9/14(목) (※협회 개관 일시 내)
- **장소** 크로스팔니가타 2 층 국제우호회관사무실 내 살롱

《니가타 마츠리》 개최 안내!

날짜	주요 행사	시간	장소
8/4(금)	민요나가시	19:00-20:30	반다이바시 등지
8/5(토) -8/6(일)	스미요시행렬	10:30-19:45 내 각지	
	오마츠리광장	10:00-17:30	루후루 광장
8/6(일)	불꽃놀이	19:20-20:20	야치오바시, 쇼와오하시

- **HP** https://niigata-matsuri.com (QR⇨)

신임 러시아 교류원(스크보르초프 미하일) 인사

처음 뵙겠습니다, 스크보르초프 미하일이라고 합니다. 니가타시의 자매도시인 러시아 하바롭스크에서 왔습니다. 하바롭스크는 니가타와 오랜 세월 우호관계를 맺어 왔습니다. 2022 년 10 월부터 국제교류원으로서 니가타시 국제과에 근무하며 매일을 즐겁게 보내고 있습니다.

저는 경제 전문이지만 일본과 일본어를 매우 좋아합니다. 2015 년에 관광으로 처음 일본에 왔습니다. 그 후 하바롭스크로 돌아와 당시 일하던 회사를 그만두고 일본과 관련이 있는 직장으로 이직하여 일본으로 유학을 가기로 결정했습니다. 3 년간 홋카이도에 살며 하코다테시의 일본어 학교에서 1 년 반을 공부하였고, 졸업 후에는 일본 회사에 채용됐습니다.

홋카이도의 수산회사에서 일 한 경험이 있어 맛있는 게의 구별 방법 등을 익혔습니다. 여러분이 원하신다면 알려드리겠습니다. 또 요리를 좋아해 러시아에서 인기 있는 '보르쉬', '블린' 등도 가르쳐드릴 수 있습니다. 새로운 사람을 만나는 것, 새로운 분야에 도전하는 것도 좋아합니다.

국제교류원으로서 일본인들에게 러시아 문화를 알리고 니가타시에 거주 중인 러시아어권 시민들을 서포트할 수 있도록 노력하고자 합니다. 앞으로 잘 부탁드립니다.

[무료] 전문가 상담회

매주 화요일 13:00-17:00 교육(일·영·중·러·태·베트남어)
매월 두번째 화요일 13:00-17:00 입국수속(일·러·태·베트남어)
매월 네번째 수요일 10:00-17:00 행정서사(일·중·러시아어)
홀수달 목요일 13:00-17:00 법률(일·영·러·스페인·포르투갈어)
(7/20, 9/14, 11/16, 2024/1/18, 2024/3/21 예정)

- **상담 방법** 방문·전화·메일·온라인
  ※교육상담 외 예약 필수. 온라인 상담도 예약 필수
- **방문상담 장소** 외국인상담센터 니가타 (토키멧세 2 층)
- **문의·신청** 외국인상담센터 니가타 (☎025-241-1881)
- **HP** www.niigata-ia.or.jp/foreign/ (QR⇨)

신임 중국 교류원(한 초) 인사

여러분 안녕하세요, 처음 뵙겠습니다. 한 초라고 합니다. 올해 4 월부터 니가타시의 국제교류원으로 근무하고 있습니다. 교류원으로서 니가타시에 오게 되어 정말 기쁩니다.

저는 중국 네이멍구 자치구 후룬베이얼시에서 나고 자랐습니다. 대학 때 고향을 떠나 다롄시에서 4 년간 일본어를 전공하였고, 졸업 후에는 이시카와 현의 대학원에서 2 년 반 동안 유학을 했습니다. 그 후 귀국하여 대학에서 긴 세월 일본어 교육 일에 종사했습니다. 취미는 스키와 요리입니다.

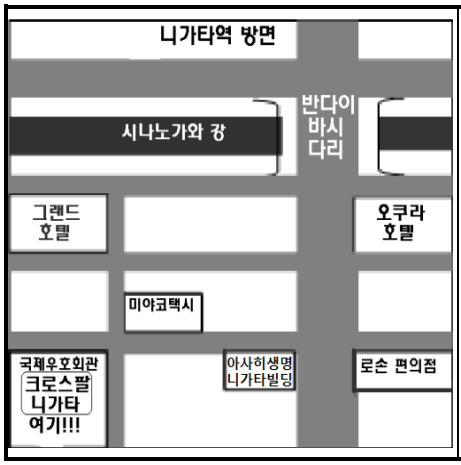
일본 유학 생활이 매우 즐거웠기에 국제교류원으로서 다시 일본에 오게 되었습니다. 일본과 니가타의 매력을 중국인들에게 알리고, 또 중국의 문화나 중국어 등을 보다 많은 일본분들께 알리고 싶습니다. 교류원 활동을 통해 중국과 니가타시의 교류도 깊어지도록 노력하겠습니다. 여러분과 만날 날을 진심으로 기대하고 있습니다. 잘 부탁드립니다.

국제 요리 교실

- **요리** 오봉 요리, 초밥, 소면, 디저트와 허브티 등
- **일시** 7/20(목), 22(토), 23(일) 11:00-14:00
- **장소** 아키하구 강사님 댁 (秋葉区 荻島 3-4-16)
- **참가비** 일반 3,800 엔 / 외국인·학생 1,800 엔 (1 인)
- **신청** 3 일 전까지 강사 우에노 (☎0250-24-6859)

사도 '오케사' 교실

- **내용** 사도의 전통 춤인 오케사를 배울 수 있는 기회!
- **일시** 7/7(금), 7/13(목), 7/21(금), 7/27(목)
  ①18:00-19:00 ②19:10-20:10 ③20:20-21:20
  ※위 일시 중 가능한 때에 자유롭게 참가 가능
- **장소** 음악문화회관 (中央区 一番堀通町 3-2)
- **참가비** 무료 · **신청** 불필요
- **준비물** 움직이기 쉬운 복장·신발, 물, 수건
- **주최·문의** 사도오케사 오도리타이 (QR⇨)



<니가타시 국제교류협회>

주 소 〒951-8055 新潟市中央区 礎町通 3-2086 크로스팔니가타 2 층
전 화 (025) 225-2727
팩 스 (025) 225-2733
E 메일 kyokai@nief.or.jp
H P www.nief.or.jp
개 관 월-토 9:00-17:00
휴 관 일요일, 7/17(월), 7/24(월)
하늘타리는 홈페이지에서도 보실 수 있습니다
편 집 김은지

♣ 니가타시 국제교류협회에서는 **한국어**, 영어, 중국어, 러시어어, 프랑스어로 상담에 응대하고 있습니다.
매주 월-금 9:00-16:00 (예약 필요)

♣ **니가타시청 내 시민 상담실 (일본어)**
☎ (025) 226-1025
매주 월-금 9:00-12:00/13:00-16:00

♣ **한국인 국제교류원 근무처**
월·수·목 : 시청국제과 (025) 226-1674
화·금 : 국제교류협회 (025) 225-2727